

BOLETÍN TRIMESTRAL

**Embajada de El Salvador en
el Reino Unido de Gran Bretaña e
Irlanda del Norte**

Enero - Marzo 2019



*Embajada de El Salvador
Londres*

Boletín informativo trimestral de la Representación Diplomática y Consular de El Salvador ante el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, concurrente en Irlanda, dirigido a la comunidad de salvadoreños y salvadoreñas en ambos países, y a todos aquellos interesados en conocer más sobre nuestro país y las actividades destacadas que realizamos.

8 Dorset Square, Londres NW1 6PU, Reino Unido

Tel: (44) 20 7224 9800

elsalvador.embassy@gmail.com

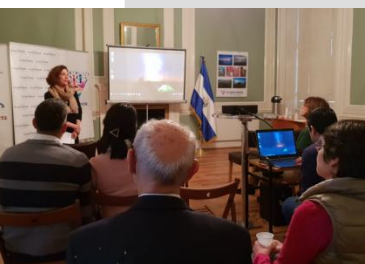
Asuntos consulares:

consular.elsalvador.uk@gmail.com

Twitter:

<https://twitter.com/EmbajadaSVUK>

En portada: Detalle del collar "Cascada gris", de semillas de Lágrimas de San Pedro y cristales, fabricado por la diseñadora salvadoreña **Lula Mena**, recientemente condecorada con el Premio FIRST al Capitalismo Responsable en la ciudad de Londres, por sus proyectos de diseño que buscan empoderar a mujeres de comunidades locales a través de productos amigables con el medio ambiente, rescatando tradiciones artesanales y en base al comercio justo. Sitios web: www.lulamena.com



RENDICIÓN DE CUENTAS 2018 Y PROYECCIÓN CORTOMETRAJE

La Embajada de El Salvador en Londres con motivo del inicio del nuevo año, invitó a la comunidad salvadoreña residente en el Reino Unido a la proyección de un cortometraje salvadoreño y presentación de su informe de labores 2018. El evento se llevó a cabo el sábado 19 de enero en la sede de la Representación Diplomática y Consular y contó con la asistencia de jóvenes y grupos familiares a quienes la Embajadora Elisabeth Hayek recibió con palabras de bienvenida para luego introducir el informe de actividades 2018. Posteriormente, se presentó el cortometraje salvadoreño "Cinema Libertad", dirigido por Arturo Menéndez. 19. 01.2019



Programme
Addressing illicit trafficking and access to firearms
in the context of organised crime and terrorism –
towards a new paradigm
Wednesday 23 – Saturday 26 January 2019 | WIP1671
The illicit trafficking in firearms, their parts and components and ammunition represents a
serious threat to peace and security, and an obstacle to the achievement of the
Sustainable Development Goals. In many countries and regions firearms feature
prominently in connection to multiple security threats, including armed conflicts and
armed violence, and act often as catalysts or enablers of various forms of crime, from
violent crimes, to gang criminality, to more sophisticated forms of transnational organised
crime, including illicit drugs trafficking, and to terrorism. The strategic role and impact of
these firearms is of particular concern in the context of organised crime and terrorism,
where their illicit availability and access contributes to exponentially increase the
destructive impact and incidence of criminal and terrorist actors on peace and security.

CONFERENCIA INTERNACIONAL CONTRA EL TRÁFICO ILÍCITO DE ARMAS

El Viceministro de Justicia y Seguridad Pública, Raúl López y la Embajadora Hayek-Weinmann, participaron en la Conferencia Internacional "Abordar el tráfico ilícito y el acceso a armas de fuego en el contexto de la delincuencia organizada y el terrorismo: hacia un nuevo paradigma". El objetivo de la conferencia fue identificar insumos para políticas públicas sobre la base de experiencias compartidas por representantes de organizaciones como EUROPOL y de países claves de Europa, África, Asia, Latinoamérica y el Caribe. Los resultados de esta conferencia contribuirán al desarrollo de una estrategia liderada por UNODC. 23-26.01.2019



VICEMINISTRO MIRANDA REALIZA VISITA DE TRABAJO AL REINO UNIDO

El Viceministro de Relaciones Exteriores, Integración y Promoción Económica, Jaime Miranda, realizó una visita de trabajo en el Reino Unido donde llevó a cabo una agenda de actividades para el fortalecimiento de los lazos comerciales entre ambos países. Acompañado por la Embajadora Hayek-Weinmann y funcionarios de esta Representación, el titular de la Cancillería comenzó la jornada de acciones sosteniendo un encuentro con el director ejecutivo de la Cámara de Comercio de Londres, Peter Bishop, para abordar las iniciativas de promoción de El Salvador como destino atractivo para las empresas. Posteriormente, el Vicecanciller Miranda se reunió con el Ministro de Estado para las Relaciones Exteriores y de la Mancomunidad de Naciones para Europa y las Américas, Sir Alan Duncan, con quien se abordaron temas de cooperación y oportunidades económicas, comerciales y de inversión. Con el objetivo de dar a conocer la oferta de proyectos de inversión en El Salvador, el diplomático salvadoreño realizó una visita a la empresa británica Biwater Holdings Limited, compañía dedicada al tratamiento de agua potable y aguas servidas. En las reuniones de trabajo participó también el Embajador del Reino Unido en el Salvador, S.E. Bernhard Garside. 11.02.2019

PRIMERA REUNION DE CONSULTAS EL SALVADOR - IRLANDA

El viceministro de Relaciones Exteriores, Integración y Promoción Económica, Jaime Miranda, presidió el pasado 12 de febrero, junto al secretario general del Departamento de Asuntos Exteriores y Comercio, Niall Burgess, la primera Reunión de Consultas entre El Salvador e Irlanda, en la ciudad de Dublín, con miras a seguir fortaleciendo las relaciones entre ambas naciones. Durante el encuentro, el titular de la Cancillería manifestó que esta iniciativa es uno de los principales dispositivos para el impulso, profundización de los lazos de hermandad y diálogo en áreas de mutuo interés. Asimismo, reiteró el compromiso y la disposición del Gobierno salvadoreño para ampliar aún más los vínculos bilaterales y promover el desarrollo en los ámbitos económico-comercial, político, cooperación, social y cultural. En el encuentro participaron también la Embajadora de El Salvador en el Reino Unido, Elisabeth Hayek Weinmann y su homóloga la Embajadora Barbara Jones. 12.02.2019





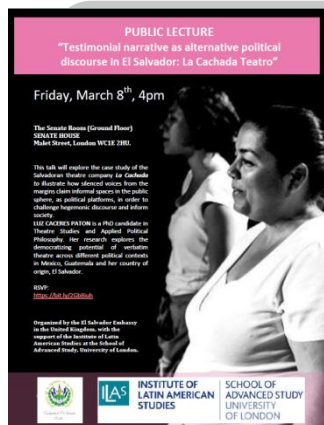
EL SALVADOR PRESENTE EN LA SEMANA DE MODAS DE LONDRES

En el marco del London Fashion Week, la Embajada de El Salvador ante el Reino Unido organizó dos actividades, cuyo objetivo fue promocionar la oferta exportable de productos salvadoreños en el sector de modas. Como primera actividad se desarrolló un taller sobre posicionamiento internacional de marcas dirigido por la salvadoreña Carmen Borgonovo a un grupo de diseñadoras salvadoreñas visitantes. Como segunda actividad las diseñadoras presentes, Eva Innocenti, Beatriz Molina, Jacqueline Suriano y Andrea Ayala, asistieron al London Fashion Week Festival como visitantes especiales gracias a las gestiones realizadas por la Embajada de El Salvador con el British Fashion Council. En dicho evento, las cuatro diseñadoras realizaron contactos estratégicos conociendo de primera mano las tendencias mundiales de la moda, asistiendo a un foro sobre sostenibilidad en la industria de la moda y como invitadas a la pasarela de modas de la diseñadora polaca Martha Jakubowski y la marca Fyodor Golan. 15-18.02.2018



SALVADOREÑA RECIBE EN LONDRES PREMIO FIRST AL CAPITALISMO RESPONSABLE

En la semana que se conmemora el Día Internacional de la Mujer, el jueves 7 de marzo, en Lancaster House en la ciudad de Londres, la diseñadora y empresaria salvadoreña Lula Mena recibió de manos de su Alteza Real, la Princesa Ana, el Premio Internacional FIRST al Capitalismo Responsable 2019, luego de que fuera nominada por la Embajada de El Salvador en Londres. De acuerdo a los organizadores, el premio busca destacar a aquellos empresarios comprometidos con "una integración fundamental de las necesidades de la comunidad en general, el cuidado de las comunidades en las que opera la empresa, las iniciativas ambientales y el apoyo a las artes y la cultura, con los objetivos y procesos de la empresa... construyendo una filosofía coherente en la que el éxito de la empresa se juzga a largo plazo por criterios que incluyen sostenibilidad, equidad y justicia moral, así como puntos de referencia financieros estándar." Entre los asistentes estuvieron presentes la familia de la empresaria, la Embajadora de El Salvador Elisabeth Hayek Weinmann, el Sr. Rupert Goodman presidente de FIRST, el Honorable Lord Judge presidiendo el jurado, y los funcionarios diplomáticos de la Embajada de El Salvador ante el Reino Unido, entre otros. En ocasión de su visita al Reino Unido, la Embajada de El Salvador gestionó una ronda de reuniones entre Lula Mena y representantes del sector comercial y cultural del mundo del diseño en Londres. 07.03.2019



CONFERENCIA SOBRE TEATRO CONTEMPORÁNEO SALVADOREÑO

En el Día Internacional de la Mujer, la Embajada de El Salvador en el Reino Unido, organizó una conferencia sobre teatro contemporáneo salvadoreño con el generoso apoyo del Instituto de Estudios Latinoamericanos de la Universidad de Londres. Impartida por Luz Cáceres Patón, la conferencia titulada "Narrativa testimonial como discurso político alternativo en El Salvador" se llevó a cabo en el edificio histórico del Senate House, ante la presencia del Vicerrector de la Universidad, académicos, estudiantes y público en general. La presentación abordó como caso de estudio a la compañía de teatro La Cachada para ilustrar cómo grupos marginales reclaman espacios informales en la esfera pública como plataformas políticas de ejercicio democrático. Luz Cáceres Patón es candidata al Doctorado en Estudios Teatrales y Filosofía Política Aplicada. Su investigación explora el potencial democratizador del teatro en diferentes contextos políticos en México, Guatemala y su país de origen, El Salvador. <https://youtu.be/UeJxQldmtI8> 08.03.2018



EL SALVADOR PARTICIPA EN FESTIVAL DE CAFÉ DE LA CIUDAD DE LONDRES

El Consejo Salvadoreño del Café, con el apoyo de la Embajada de El Salvador, tuvo una presencia destacada en el London Coffee Festival, llevado a cabo del 28 al 31 de marzo. La delegación del CSC fue presidida por el representante del sector privado en el Consejo, el Sr. Ricardo Esmahan, e integrada también por seis productores de café y catadores grado Q. En el evento se promocionó nuestra marca "Café de El Salvador", se realizaron catas de café especial y participamos en paneles compartiendo información sobre la denominación de origen de nuestras 6 regiones cafetaleras más destacadas. Con más de 30,000 amantes del café, baristas profesionales, dueños de cafés y los principales responsables de la toma de decisiones, el London Coffee Festival es un evento clave para las empresas de este sector. 28-31.03.2019